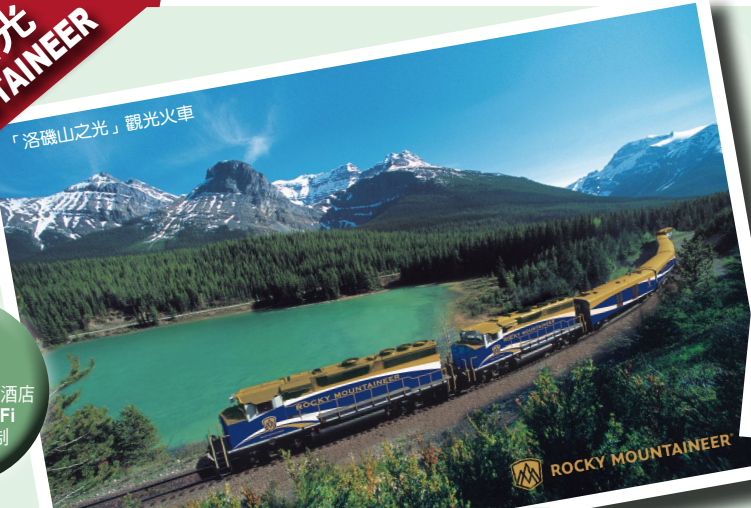


**洛磯山之光  
ROCKY MOUNTAINEER**

**翠明假期 (加拿大)  
CHARMING HOLIDAYS (CANADA)**

**FREE WIFI**  
旅遊巴士及入住酒店  
提供免費 Wi-Fi  
\* 有條件限制



**保證住宿**  
FAIRMONT CHATEAU LAKE LOUISE  
露易斯湖堡壘大酒店  
ELK + AVENUE HOTEL  
班芙市中心酒店

# 「洛磯山之光」5天優悠之旅 \$3569起

## 5-DAY ROCKY MOUNTAINEER SCENIC CANADIAN ROCKIES 2024

**特別安排：**住宿於露易斯湖堡壘及班芙市中心酒店，乘坐「洛磯山之光」觀光火車，尋幽探秘

### 「洛磯山之光」觀光火車 ROCKY MOUNTAINEER

翠明假期匠心獨運，細心安排首三天乘坐觀光旅遊巴士，沿菲沙河谷進入 Banff & Jasper 國家公園，與冰川湖泊零距離接觸。並於第四、五天安排乘坐享譽歐美的「洛磯山之光」觀光火車，穿梭於 Yoho, Glacier, Revelstoke 三大國家公園，欣賞超乎想像的河谷美景及卑詩省壯麗的海岸山脈。在愜意寬敞的玻璃頂車廂內，乘客一邊享用米芝蓮級數的美食，一邊細聽乘務員講述沿途地區的歷史故事及風土人情。絕對是「慢活」旅遊的最佳體驗。

「洛磯山之光」提供兩種服務級別選擇：

**SILVERLEAF**

- 特大玻璃單層車廂
- 由兩位乘務員沿途講解及照顧
- 座椅上享用精心炮製餐膳
- 全天候享用各式佳釀及小食
- 一晚甘露市酒店舒適住宿

**銀楓葉 SILVERLEAF**



**GOLDLEAF**

- 180度拱型玻璃雙層車廂 (上層)
- 由四位乘務員沿途講解及照顧
- 專屬餐廳及戶外觀景車廂 (下層)
- 全天候享用各式佳釀及小食
- 一晚甘露市酒店舒適住宿
- 行政主廚精心炮製美味佳餚

**金楓葉 GOLDLEAF**



**DAY 1** 溫哥華—甘露市—清水鎮—斯帕哈瀑布—維蒙  
VANCOUVER - KAMLOOPS - CLEARWATER - SPAHATS FALLS - VALEMOUNT

早上乘豪華旅遊車途經菲沙河谷沿高速公路，前往以盛產花旗蔘知名的甘露市，午餐於當地餐館。餐後前往花旗蔘農場，一睹花旗蔘種植過程，並由專人講解花旗蔘品種。參觀完畢後沿5號公路前往位於威爾斯格雷 (Wells Gray) 省立公園入口之清水鎮。繼而前往200公尺高，底層由火山石堆成的斯帕哈瀑布 (Spahats Falls)。於傍晚抵達維蒙市。晚餐於當地餐館。(午、晚餐)

**DAY 2** 維蒙—積仕柏—阿達斯卡瀑布—哥倫比亞冰川 (巨型雪車及玻璃橋)—露易斯湖  
VALEMOUNT - JASPER - ATHABASCA FALLS - COLUMBIA ICEFIELDS (ICE EXPLORER & GLACIER SKYWALK) - LAKE LOUISE

早餐後前往被聯合國教科文組織列為世界文化自然遺產~積仕柏國家公園之積仕柏鎮，沿途遠眺洛磯山脈最高峰~ Mt Robson。到達後於市內自由活動。遊畢後前往氣勢磅礴的阿達斯卡瀑布 (Athabasca Falls)。繼而前往世界著名的哥倫比亞冰川。午餐後安排乘坐巨型雪車 (另付門票) 前往深達300公尺之亞達斯卡加冰河面，讓您親身接觸到由第二次冰河時期所遺留下來的遺跡，一生難得一見。繼而遊覽毗鄰哥倫比亞冰川，耗資千萬景色瑰麗的冰川玻璃橋 (另付門票)；欣賞洛磯山自然歷史而建最佳觀景位置。團友可漫步於280米高的玻璃橋上，近距離欣賞全球最獨特的生態系統，親身體驗人類智慧及大自然奧妙的景點，不容錯過！遊畢後沿被譽為世界上最美麗的公路~冰原大道~前往露易斯湖。晚餐於當地餐館。(早、午、晚餐)

**DAY 3** 露易斯湖—夢蓮湖—班芙  
LAKE LOUISE - MORAINE LAKE - BANFF

早上有充裕時間享用酒店內設施或於湖畔漫步，但見如鏡一般之湖面倒影著宏偉的山峰及冰川。為方便團友自由活動，故是日早餐自備。於露易斯湖堡壘餐廳 (包餐團友) 享用豐富午餐，真是人生一大樂事。繼而前往由十餘峰群山包圍的夢蓮湖 (視乎當時路面情況而定)。六、七十年代版本的20加元紙幣便採用夢蓮湖為背面圖案。遊畢後向班芙市進發，參觀弓河瀑布及前往硫磺山，轉乘架空纜車 (另付門票) 登上海拔7500英尺高之山嶺，欣賞班芙市全景。團友更可選擇自行前往硫磺山溫泉區享受溫泉浴或於班芙大道自由活動或購物。住宿班芙市中心，方便團友品嚐各種美食，故是日晚餐自備。(午餐)



**DAY 4** 班芙—甘露市  
BANFF - KAMLOOPS

早上於酒店大堂集合後送往班芙火車站，踏上兩天「洛磯山之光」加西走廊火車之旅 (是日不設隨團導遊)。火車於早上開出，途經城堡山、踢馬河谷及穿越建於1909年設計獨特之螺旋火車隧道。此為卑斯省與亞伯達省之分水嶺，是觀賞白雪覆蓋的群峰及寧靜的高山湖泊最佳時刻。及後穿梭於三大國家公園：優鶴、冰河及灰熊，飽覽如詩如畫的湖光山色。傍晚時分 (約6:30-8:00) 抵達甘露市並由火車公司專車送返住宿酒店。是日晚餐自備。(早、午餐於火車上)



\* 甘露市酒店住宿及火車站來回接送服務，由火車公司提供。

**DAY 5** 甘露市—溫哥華  
KAMLOOPS - VANCOUVER

早上於酒店大堂集合，由火車公司安排專車送往甘露市火車站 (是日不設隨團導遊)。火車於早上開出，由內陸沙漠地貌慢慢轉為翠綠森林河谷景色。途經萬馬奔騰之地獄門激流及地勢險峻之湯普森河谷，感受大自然的奇妙。火車沿菲沙河谷返回溫哥華，於傍晚時分 (約6:00-7:30) 抵達火車站後自行離團，結束愉快之「洛磯山之光」旅程。(早、午餐於火車上)

「洛磯山之光」溫哥華火車站 1755 Cottrell St. Vancouver

# 5-DAY ROCKY MOUNTAINEER SCENIC CANADIAN ROCKIES 2024 RKD5-24

觀光火車「洛磯山之光」五天優悠之旅 ROCKY MOUNTAINEER			
出發日期 DEPARTURE DATES		7月1, 11, 25日; 8月1, 26日	
 <b>銀楓葉</b>	雙人房 TWIN	三 / 四人房 * TRP / QUD	單人房 SINGLE
	\$3569	\$3459	\$4299
 <b>金楓葉</b>	雙人房 TWIN	三 / 四人房 * TRP / QUD	單人房 SINGLE
	\$4489	\$4369	\$5199
<b>附加費 (報名時預繳)</b> PREPAY ADMISSIONS, MEAL PLAN & GRATUITY		成人 ADULT	小童 CHILD (2-12yrs)
國家公園門票、冰川雪車、玻璃橋及硫磺山纜車門票; 第1-3天共5餐包餐費用; 導遊、司機及觀光火車服務費 National Park Fee, Ice Explorer, Glacier Skywalk & Banff Gondola admission, (5) Meals for Day 1-3, Gratuity on the train, tour guide and driver		\$480	\$400

\*小童、第三、四位與兩成人同房，以兩張床為標準不設加床。按酒店消防條例，每房最多容納大小四人。  
Child, 3rd / 4th paxs sharing twin room with 2 adults based on two beds without extra bed, maximum occupancy is 4 persons.  
\*團費以加幣每位計算，另加5% GST。Tour fare in Canadian Dollar per person & subject to 5% GST.

## DAY 1 VANCOUVER ~ KAMLOOPS ~ CLEARWATER ~ SPAHATS FALLS ~ VALEMOUNT

Morning depart Vancouver and travel through the rich farmland of Fraser Valley & follow Coquihalla Highway through Fraser Canyon to Kamloops for tour of Ginseng farm. Afternoon continue to the tour of Clearwater at the entrance of Wells Gray Provincial Park. Continue for a view of the 200 feet tall Spahats Falls, whose foundation was made from deposits of volcanic rocks. Afternoon continue northbound to Valemount for overnight. (L/D)

## DAY 2 VALEMOUNT ~ JASPER ~ ATHABASCA FALLS ~ COLUMBIA ICEFIELDS (ICE EXPLORER & GLACIER SKYWALK) ~ LAKE LOUISE

Coach to Jasper for leisure and sightseeing and stop at Athabasca Falls before proceeding to Columbia Icefields for Ice Explorer ride (admission optional) onto Athabasca Glacier, and Glacier Skywalk (admission optional). Evening arrive at the world-famous Fairmont Chateau Lake Louise for overnight. (B/L/D)

## DAY 3 LAKE LOUISE ~ MORAINE LAKE ~ BANFF (BANFF GONDOLA)

Morning at leisure. Hotel lunch (optional meal plan). Tour Lake Louise and Moraine Lake before proceeding to Banff for Bow Falls and Banff Gondola (admission optional) Overnight in Banff and do shopping or enjoy a relaxing dip at Hot Springs at your own expenses. (L)

## DAY 4 BANFF ~ KAMLOOPS

Board the Rocky Mountaineer train at Banff station and journey through spectacular cascading waterfalls and icy glaciers enroute to BC Interior. Highlights include: Continental Divide, Spiral Tunnel, Kicking Horse Canyon, Yoho, Glacier & Revelstoke National Park. Accommodation and transfer in Kamloops arranged by Rocky Mountaineer. Dinner not included. (B/L on train)

## DAY 5 KAMLOOPS ~ VANCOUVER

Board the Rocky Mountaineer train at Kamloops station. Travel West through winding river canyons, pristine forests and lush green fields of Fraser Valley to the urban oasis of Vancouver. (B/L on train)

Rocky Mountaineer station address : 1755 Cottrell St. Vancouver

### Tour Fare Inclusions:

- Deluxe air-conditioned coach (Day 1-3)
- 2 days Rocky Mountaineer package (Day 4 & 5)
- All accommodations is standard with bath. Triple & Quad rooms are on a bed-share basis without extra bed
- Escorted tours are mainly conducted in Cantonese & Mandarin, English as an option (information only) (Day 1-3)
- English Tour commentary & service on the train provided by Rocky Mountaineer cabin crew

- Admission and meals as specified in the itinerary. Gratuity on the train, tour guide and driver (Prepaid)

### Tour Fare Exclusions:

- Items of personal nature such as laundry
- Insurance of all kinds and hotel portage
- Cost & expenses if you leave the tour at your own volition, or due to illness
- 5% GST (Government Tax)

集合時間及地點 (早上) Assembly Time & Place	
07:00 am 列治文	列治文 Grand Park 酒店, 停車場入口 Grand Park Hotel, 8368 Alexandra Rd., Richmond
07:05 am 溫哥華西區	甘比街 BC 酒房 (停車場外 39 街上車) Vancouver Westside, Corner of West 39 Ave & Cambie Street (Curbside of BC Liquor Store Parking Lot)
07:20 am 本那比	本那比麗晶廣場 HSBC 滙豐銀行門外 4500 Kingsway, Burnaby
07:50 am 高貴林	高貴林玩具反斗城, 停車場入口 Toys R Us, Woolridge St., & King Edward St., Coquitlam
08:00 am 素里	素里喜來登酒店東門外旅遊巴士站 Sheraton Guildford Hotel (Tour Bus Stop), 153 St. & 104 Ave., Surrey

- 有關報名詳情、旅遊細則及責任問題，請參閱翠明假期 2024 洛磯山彩色章程。
- For Terms and Conditions please refer to Charming Holidays 2024 Rockies Tour Brochure

酒店 HOTEL*
Valemount 維蒙 COMFORT INN & SUITES
Lake Louise 露易斯湖 FAIRMONT CHATEAU LAKE LOUISE
Banff 班芙 ELK+AVENUE HOTEL
Kamloops 甘露市 是晚住宿安排由火車公司提供

\*如因酒店客滿，會選用同級酒店代替。  
Substitute hotels may be used at certain times and will be of similar standard whenever possible.

### 費用包括

- 三天豪華旅遊車 (保證採用 48 座以上旅遊大巴)
- 二天「洛磯山之光」觀光火車套票
- 四晚酒店住宿 (不設加床)
- 專業國、粵語導遊 (只限第 1-3 天)
- 火車上沿途英語講解及照顧由乘務員提供
- 行程內所提及的門票及餐膳 (報名時預繳)
- 導遊、司機及觀光火車服務費 (報名時預繳)

### 費用不包括

- 所有私人性質之費用，如電話費等。
- 個人旅遊保險及酒店行李托運費。
- 基於私人理由，自行離團而產生之住宿、交通、餐膳等費用。
- 5% GST (政府稅)

### 取消訂位 Cancellation Policy\*

- 訂位一經確認後不得取消、轉與他人或更改出發日期，本公司不作任何退款。
- 100% Non-refundable once booking confirmed
- \*Include change of name and departure date

### 旅遊須知

- 為公平起見，旅遊車座位編排每天更改一次。
- 第四至五天的觀光火車沿途以英語講解。
- 每人只限寄倉行李二件，合共不能超過 30 公斤。
- 三人房及四人房以兩張雙人床為準，按酒店消防條例，每房最多只可容納大小四人。  
(露易斯湖堡壘則以雙人房為主。)
- 火車及沿途入住酒店均全面禁煙，違例者將被酒店罰款，每晚由 C \$300 起。
- 衣著一般以輕便舒適為主。部份酒店設有泳池，喜愛者請攜帶泳衣。
- 行程、膳食及住宿的先後次序，以當地接待為準，如有調動，恕不另行通知。
- 請各團友準時抵達出發地點，如因遲到或簽證問題不能成行者費用恕不退還。
- 行程最後一天如因路況，天氣等導致回程交通延誤。所引致之損失，客人責任自負。
- 建議購買旅遊保險以確保個人利益。
- 訂位一經確認後，不得轉與他人或更改出發日期。
- 本公司之出發人數以不少於二十人為原則。如人數不足以成團，本公司將於出發前七天退還所付之費用及不會作進一步之賠償。
- 旅遊巴士及酒店提供之免費 WiFi 上網服務，以供應商為準。如未能提供，本公司將不負責引致之不便，敬希見諒。

### 特約旅行社 Your Travel Agent